

Markt Kaltental



**Westendorf**

Oberostendorf



Osterezell



Söbthaus



Westendorf



Was gibt's Neu's

[www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de)

# Herbstfest des Musikvereins Oberostendorf

Sonntag, 12.09.

von ca. 10:30 Uhr - 17:00 Uhr  
im Pfarrgarten / Außengelände Rathaus

**BLECHREIZ**

**GEGRILLTES & GETRÄNKE  
KAFFEE & KUCHEN**

**KIRCHWEIHTALER  
MUSIKANTEN**

**MUSIKVEREIN  
OBEROSTENDORF**



Die Veranstaltung findet unter Berücksichtigung der aktuellen Verhaltens- und Hygieneregeln statt.



# WAHLBEKANNTMACHUNG

## zur Bundestagswahl am 26. September 2021

1. Am **26. September 2021** findet die Wahl zum 20. Deutschen Bundestag statt.  
Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.
2. Die Mitgliedsgemeinden der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf bilden folgende Wahlbezirke:
  - 2.1 Der **Markt Kaltental** ist in folgende drei Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk		Wahlraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja/nein
0001	Aufkirch, Altensberg, Eldratshofen und Helmishofen	Rathaus in Aufkirch, Rathausplatz 1	ja
0002	Blonhofen und Gerbishofen	Alte Schule in Blonhofen, Ortsstraße 29 a	nein
0003	Frankenhofen	Pfarrheim in Frankenhofen, Hauptstraße 22	nein

- 2.2 Die **Gemeinde Oberostendorf** ist in folgende vier Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk		Wahlraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja/nein
0001	Oberostendorf	Rathaus in Oberostendorf, Kirchstraße 7	ja
0002	Unterostendorf	Bürgerheim in Unterostendorf, Lindenstraße 1	nein
0003	Gutenberg	Dorfgemeinschaftshaus in Gutenberg, Hörmannstraße 5	ja
0004	Lengenfeld	Feuerwehrhaus in Lengenfeld, Waalhauptener Straße 2	ja

- 2.3 Die **Gemeinde Osterzell** bildet folgenden Wahlbezirk.

Wahlbezirk		Wahlraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja/nein
0001	Osterzell, Oberzell, Ödwang, Stocken	Gemeindeamt in Osterzell, Rottenbucher Straße 27	ja

- 2.4 Die **Gemeinde Stöttwang** ist in folgende zwei Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk		Wahlraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja/nein
0001	Stöttwang, Gennachhausen und Reichenbach	Gemeindeamt Anbau (Neuer Sitzungssaal) in Stöttwang, Kirchplatz 2	ja
0002	Thalhofen und Linden	Feuerwehrhaus in Thalhofen, Bahnhofstraße 22	ja

- 2.5 Die **Gemeinde Westendorf** ist in folgende zwei Wahlbezirke eingeteilt:

Wahlbezirk		Wahlraum	
Nr.	Abgrenzung	Bezeichnung und genaue Anschrift	barrierefrei ja/nein
0001	Westendorf	Bürgerhaus Alpenblick (Eingang Westseite Anbau - Trachtenraum) in Westendorf, Alpenblick 3 a	ja
0002	Dösingen	Dorfstadel in Dösingen, Espachweg 44	ja

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 20.08.2021 bis 29.08.2021 übersandt worden sind, sind der **Wahlbezirk und der Wahlraum** angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Die Briefwahlvorstände treten zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses um 17.00 Uhr wie folgt zusammen:

- **Markt Kaltental:** Rathaus in Aufkirch, Rathausplatz 1, 87662 Kaltental
- **Oberostendorf:** Rathaus in Oberostendorf, Kirchstraße 7, 86869 Oberostendorf
- **Osterzell:** Rathaus in Osterzell, Rottenbacher Straße 27, 87662 Osterzell
- **Stöttwang:** Gemeindeamt (Alter Sitzungssaal) in Stöttwang, Kirchplatz 2, 87677 Stöttwang
- **Westendorf:** Bürgerhaus Alpenblick (Eingang Westseite Anbau - Musikerraum) in Westendorf, Alpenblick 3 a, 87679 Westendorf und  
OT Dösingen: Bürgerhaus Alpenblick (Mehrzweckhalle Bühne) in Westendorf, Alpenblick 3 a, 87679 Westendorf

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben die **Wahlbenachrichtigung** und ihren **Personalausweis oder Reisepass** zur Wahl mitzubringen.

Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden.

Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraums einen Stimmzettel ausgehändigt.

Jeder Wähler hat eine **Erststimme und eine Zweitstimme**.

Der **Stimmzettel** enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die **Wahl im Wahlkreis** in schwarzem Druck die Namen der **Bewerber** der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem des Kennworts und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,
- b) für die **Wahl nach Landeslisten** in blauem Druck die Bezeichnung der **Parteien**, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt

seine **Erststimme** in der Weise ab,

dass er auf dem **linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll,

und seine **Zweitstimme** in der Weise ab,

dass sie auf dem **rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck)** durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraums oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass ihre Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind **öffentlich**. Jede Person hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.

5. Wähler, die einen Wahlschein haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,

a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder

b) durch Briefwahl

teilnehmen.

Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss sich von der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort **spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht**. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Eine Ausübung des Wahlrechts durch einen Vertreter anstelle der wahlberechtigten Person ist unzulässig (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes).

Ein Wahlberechtigter, der des Lesens unkundig oder wegen einer Behinderung an der Abgabe seiner Stimme gehindert ist, kann sich hierzu der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfeleistung ist auf technische Hilfe bei der Kundgabe einer vom Wahlberechtigten selbst getroffenen und geäußerten Wahlentscheidung beschränkt. **Unzulässig ist eine Hilfeleistung, die unter missbräuchlicher Einflussnahme erfolgt, die selbstbestimmte Willensbildung oder Entscheidung des Wahlberechtigten ersetzt oder verändert oder wenn ein Interessenkonflikt der Hilfsperson besteht** (§ 14 Abs. 5 des Bundeswahlgesetzes).

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Unbefugt wählt auch, wer im Rahmen zulässiger Assistenz entgegen der Wahlentscheidung des Wahlberechtigten oder ohne eine geäußerte Wahlentscheidung des Wahlberechtigten eine Stimme abgibt. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Verwaltungsgemeinschaft Westendorf  
Westendorf, den 03.09.2021

-Siegel-

gez. Driendl  
Stellv. Geschäftsstellenleiter

7. Der Eintragungsschein wird übersandt oder amtlich überbracht. Versichert eine stimmberechtigte Person glaubhaft, dass ihr der beantragte Eintragungsschein nicht zugegangen ist, kann ihr bis zum Ende der Eintragsfrist (27.10.2021, 16.00 Uhr) ein neuer Eintragungsschein erteilt werden.
8. Der Eintragungsschein kann auch durch die stimmberechtigte Person persönlich abgeholt werden.  
An andere Personen kann der Eintragungsschein nur ausgehändigt werden, wenn die Berechtigung zur Empfangnahme durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht und einen amtlichen Ausweis nachgewiesen wird und die bevollmächtigte Person nicht mehr als vier Stimmberechtigte vertritt; dies hat sie der Gemeinde vor dem Empfang der Unterlagen schriftlich zu versichern.

Westendorf, den 03.09.2021

Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

- Siegel -

gez. Driendl

Stellv. Geschäftsstellenleiter

## FUNDBÜRO

Sie haben etwas verloren? Suchen Sie in unserem Online-Fundbüro (mit Umkreissuche der umliegenden Fundämter) über [www.vg-westendorf.de](http://www.vg-westendorf.de) unter der Rubrik Dienstleistungen A-Z.

In Osterzell in der Nähe Brautweg 1 wurde ein Schlüsselbund mit 2 Schlüsseln Marke Ikon und Abus aufgefunden. Näheres unter 08344/9202-0.



## GEMEINDE OSTERZELL

Rottenbacher Straße 27 Tel. 08345/274  
87662 Osterzell Fax 08345/214  
E-Mail [info@osterzell.de](mailto:info@osterzell.de)  
Internet [www.osterzell.de](http://www.osterzell.de)

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Dienstag:	08:00 – 12:00 Uhr
	Donnerstag:	14:00 – 18:00 Uhr
Sprechzeiten des Bürgermeisters:	Donnerstag:	18:00 – 19:00 Uhr
	Sonstige Termine nach Vereinbarung	



## GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2 Tel. 08345/326  
87677 Stöttwang Fax 08345/1223  
E-Mail [info@stoettwang.de](mailto:info@stoettwang.de)  
Internet [www.stoettwang.de](http://www.stoettwang.de)

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Dienstag:	08:00 – 12:00 Uhr
	Mittwoch:	08:00 – 12:00 Uhr
	Donnerstag:	18:30 – 20:00 Uhr
	Freitag:	08:00 – 12:00 Uhr



## GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1 Tel. 08344/212  
87679 Westendorf Fax 08344/1724  
E-Mail [info@gemeinde-westendorf.de](mailto:info@gemeinde-westendorf.de)  
Internet [www.gemeinde-westendorf.de](http://www.gemeinde-westendorf.de)

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Dienstag:	14:00 – 18:00 Uhr
	Freitag:	08:00 – 12:00 Uhr

## Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB);

### Amtliche Bekanntmachung

### des Aufstellungsbeschlusses und des Beschlusses zur Beteiligung der Öffentlichkeit nach § 3 Abs. 2 BauGB zum Entwurf des Bebauungsplanes mit Grünordnung „Espachweg – ehem. Gasthof Adler“.

Der Gemeinderat Westendorf hat in seiner Sitzung am **21.07.2021** die Aufstellung des Bebauungsplanes mit Grünordnung „Espachweg – ehem. Gasthof Adler“ beschlossen.

Der Bebauungsplan umfasst das Flurstück Nr.19 der Gemarkung Dösingen mit einer Fläche von rund 0,61 ha. Der Geltungsbereich ergibt sich aus beiliegendem Lageplan.

Das Plangebiet liegt im zentral im Altortbereich von Dösingen und umfasst vollumfänglich den bebauten Ortsbereich. Das Plangebiet orientiert sich im Norden an dem Grundstück der Hofstelle auf Fl. Nr. 20 und wird südlich von der Bestandsbebauung und der Stichstraße „im Adlergarten“ begrenzt. Die Grenze nach Westen bildet der „Espachweg“, welcher parallel zur östlich liegenden Ortsstraße verläuft. Östlich wird das Plangebiet durch die „Gennach“ abgegrenzt. Ziel ist es, die Rechtsgrundlage zur Deckung des kurz- bis mittelfristig anstehenden gemeindlichen Wohnraumbedarfes im zentralen Altortbereich von Dösingen, zu schaffen.

Der Bebauungsplan wird, auf der Grundlage der Novelle des BauGB durch des Baulandmobilisierungsgesetz in der Fassung vom 22.06.2021 gemäß § 13b BauGB in einem beschleunigten Verfahren gem. § 13a BauGB durchgeführt.

Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs. 1 BauGB amtlich bekannt gemacht.

In seiner Sitzung am **21.07.2021** hat der Gemeinderat der Gemeinde Westendorf den Entwurf des Bebauungsplanes mit Grünordnung „Espachweg – ehem. Gasthof Adler“ mit textlichen Festsetzungen, den örtlichen Bauvorschriften und der Begründung in der Fassung vom 21.07.2021 gebilligt und beschlossen die Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 Abs. 2 BauGB durchzuführen.



## MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312  
Rathausplatz 1 Fax 08345/1686  
87662 Kaltental E-Mail [info@markt-kaltental.de](mailto:info@markt-kaltental.de)  
Internet [www.markt-kaltental.de](http://www.markt-kaltental.de)

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Montag – Donnerstag:	08:00 – 12:00 Uhr
	Dienstag	19:00 – 19.45 Uhr

## Gemeindebücherei Markt Kaltental

### Bücherei im Pfarrhof

Erreichbarkeit Telefon 08345/312 (Mo-Do über Gemeindeamt)

Öffnungszeiten

Montag	15.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch	09.00 - 10.00 Uhr



## GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7 Tel. 08344/76828-0  
86869 Oberostendorf Fax 08344/76828-22  
E-Mail [rathaus@oberostendorf.com](mailto:rathaus@oberostendorf.com)  
Internet [www.oberostendorf.de](http://www.oberostendorf.de)

Geschäftszeiten in der Gemeinde:	Mo., Di., Do., Fr.:	8:00 – 12:00 Uhr
	Mittwoch:	18:30 – 20:00 Uhr

## Bücherstube Gutenberg:

### Öffnungszeiten:

Jeden Mittwoch von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060

Gemäß § 13a Abs. 2 Nr. 1 BauGB wird von der Umweltprüfung, von dem Umweltbericht, bei der Bekanntmachung der öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB von der Angabe, welche umweltbezogenen Informationen verfügbar sind, von der zusammenfassenden Erklärung nach § 10 Abs. 4 BauGB abgesehen. Ferner wurde gemäß § 13a Abs. 2 Nr. 1 BauGB von den Verfahrensschritten zur Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung nach § 3 Abs. 1 und § 4 Abs. 1 BauGB abgesehen. Der Entwurf des Bebauungsplanes mit Grünordnung „Espachweg – ehem. Gasthof Adler“ mit textlichen Festsetzungen, den örtlichen Bauvorschriften, der Begründung und dem zeichnerischen Teil (Planzeichnung) in der Fassung vom 21.07.2021 liegt im Gemeindeamt der Gemeinde Westendorf, Am Kirchsteig 1, 87679 Westendorf während der allgemeinen Öffnungszeiten

**im Zeitraum vom 20.09.2021 bis einschließlich 22.10.2021**

zu Jedermanns Einsicht öffentlich aus. Diese sind:

**Dienstag ..... 14.00 Uhr bis 18.00 Uhr**

**Freitag ..... 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr**

Bei Fragen steht Ihnen die Gemeindeverwaltung Westendorf während der Öffnungszeiten oder nach telefonischer Vereinbarung gerne zur Verfügung.

Der Inhalt dieser Bekanntmachung und die nach § 3 Abs. 2 S. 1 BauGB auszulegenden Unterlagen sind auch im Internet unter dem folgenden Link veröffentlicht:

<https://www.gemeinde-westendorf.de/baugebiete-westendorf.html>

Parallel hierzu findet in diesem Zeitraum die Anhörung der Träger öffentlicher Belange nach § 4 Abs. 2 BauGB statt.

Stellungnahmen können während dieser Frist schriftlich oder während der Dienststunden zur Niederschrift abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben, wenn die Gemeinde den Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Bebauungsplans nicht von Bedeutung ist.

#### Datenschutz:

Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e (DSGVO) i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung.



Abbildung 1: Abgrenzung Geltungsbereich (nichtmaßstäblicher Lageplan)

Westendorf, den 03.09.2021

Gemeinde Westendorf

-Siegel-

gez. Obermaier

Erster Bürgermeister

## Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB):

### Amtliche Bekanntmachung

#### Zur Aufstellung der 5. Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan

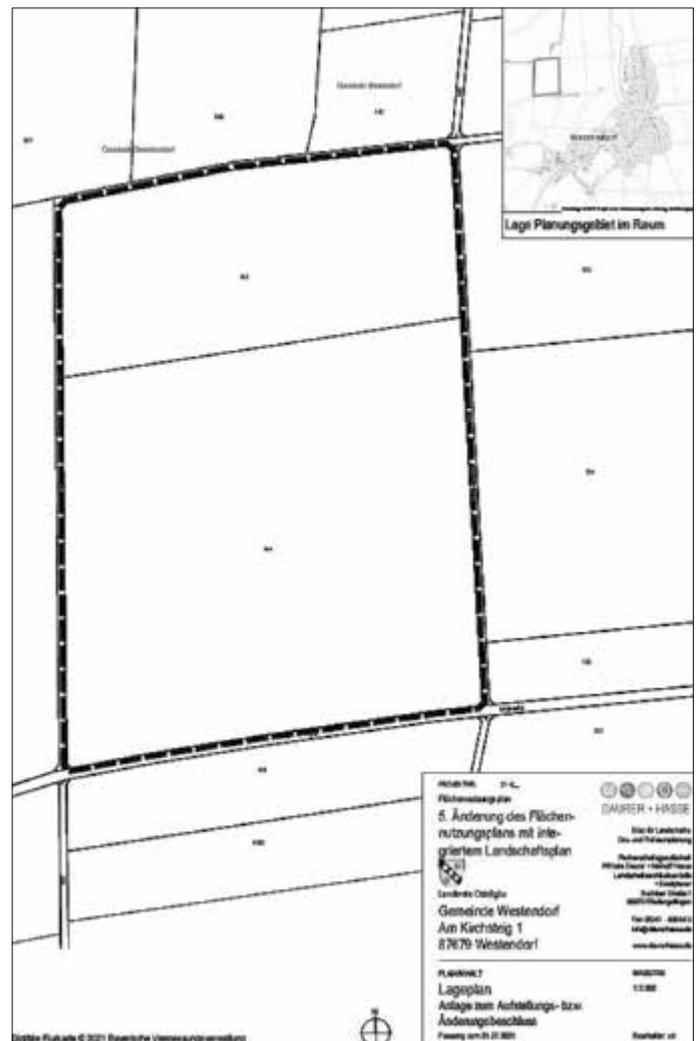
Die Gemeinde Westendorf hat mit Sitzung des Gemeinderates vom 21.07.2021 gemäß § 2 Abs. 1 BauGB die Aufstellung der **5. Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan** beschlossen.

Die räumlichen Geltungsbereiche der 5. Änderung des Flächennutzungsplanes mit integriertem Landschaftsplan der Gemeinde Westendorf wird **aus dem beiliegenden Lageplan (maßstabslos)** ersichtlich.

Der **Geltungsbereich** der 5. Änderung befindet sich nordwestlich der Ortslage von Westendorf und umfasst die Grundstücke mit den Fl.-Nrn. 143 und 144 jeweils der Gemarkung Westendorf. Der Geltungsbereich wird

- im Norden durch Feldwegeabschnitt Fl.-Nr. 86 (TF; „Schmiedsweg“), die Gemarkungs- und Gemeindegrenze zu Gutenberg (Gemeinde Oberostendorf) und dortige landwirtschaftliche Nutzflächen,
- im Westen durch einen Abschnitt des Feldweges mit der Fl.-Nr. 148 und die daran anschließende Fl.-Nr. 155 (landwirtschaftlich genutztes Grundstück),
- im Süden durch den Angerweg Fl.-Nr. 109 (TF) und südlich daran anliegende landwirtschaftliche Nutzfläche Fl.-Nr. 145)
- im Osten durch einen Teilabschnitt des sog. Durlinger Weges Fl.-Nr. 140 (TF) und ostseitig daran anliegende, ebenfalls landwirtschaftlich genutzte Grundstücke Fl.-Nrn. 133 bis 135

begrenzt.



Lageplan mit Änderungsbereich,  
© Bayerische Vermessungsverwaltung 2021

### Erfordernis und Ziele und Zwecke der Planung

Der wirksame Flächennutzungsplan (FNP) der Gemeinde Westendorf wurde bisher viermal geändert. Die vierte und bisher letzte Änderung erfolgte im Parallelverfahren zur 1. Änderung und Erweiterung des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes mit Grünordnungsplan „Industriegebiet Schmid“ im Jahr 2020. Daher handelt es sich bei dem gegenständlichen Verfahren um die 5. Änderung des Flächennutzungsplanes.

Die bisherige Darstellung als „Flächen für die Landwirtschaft“ soll in „Sonderbaufläche Photovoltaik“ geändert werden.

### **Verfahren**

Der Flächennutzungsplan wird parallel zum Bebauungsplan „Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nrn. 143 und 144 der Gemarkung Westendorf“ im Regelverfahren gemäß § 2 BauGB aufgestellt.

### **Umweltprüfung**

Gemäß § 2 Abs. 4 BauGB ist die Durchführung einer Umweltprüfung in Verbindung mit der Änderung des Flächennutzungsplanes erforderlich. Es wird ein Umweltbericht gemäß § 2a BauGB erstellt dieser wird in die Begründung integriert.

### **Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs. 1 BauGB öffentlich bekanntgemacht.**

Westendorf, den 03.09.2021

Gemeinde Westendorf

-Siegel-

gez. Obermaier

Erster Bürgermeister

## **Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)**

### **Amtliche Bekanntmachung**

### **zur Neuaufstellung des Bebauungsplanes mit integriertem Grünordnungsplan „Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nrn. 143 und 144 der Gemarkung Westendorf“ gemäß § 2 Abs. 1 BauGB**

Die Gemeinde Westendorf hat mit Sitzung des Gemeinderates vom 21.07.2021 gemäß § 2 Abs.1 BauGB die Neuaufstellung des **Bebauungsplanes mit integriertem Grünordnungsplan** für das Gebiet „**Freiflächen-Photovoltaikanlage auf Fl.-Nrn. 143 und 144 der Gemarkung Westendorf**“ beschlossen.

Die räumlichen Geltungsbereiche des Bebauungsplanes wird **aus dem beiliegenden Lageplan (maßstabslos)** ersichtlich.

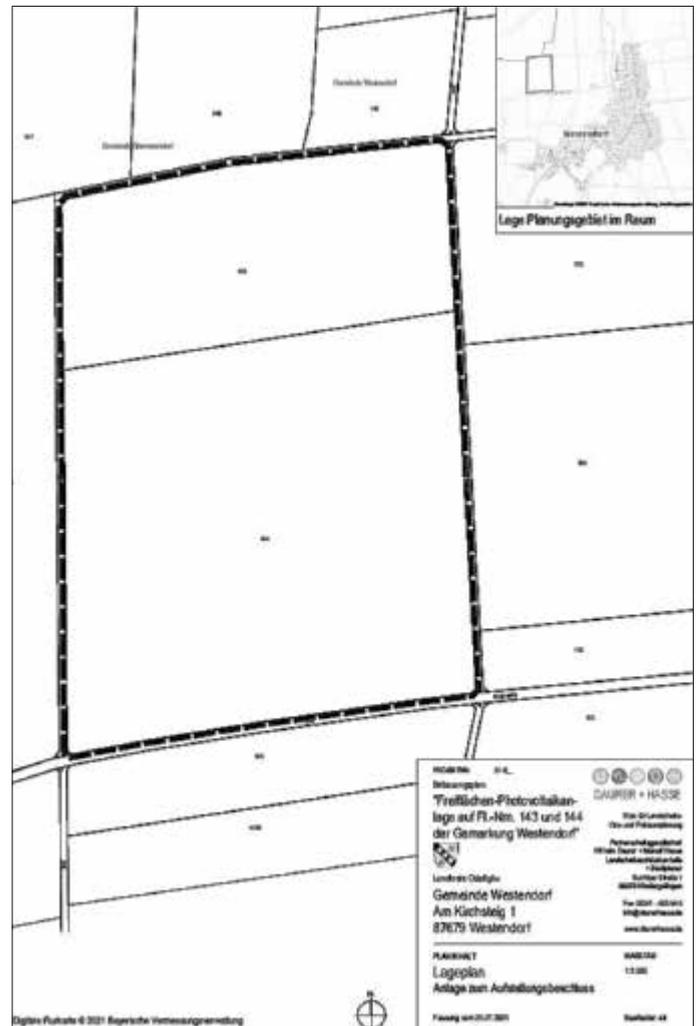
Der räumliche Geltungsbereich umfasst ca. 6,8 ha. Dieser befindet sich nordwestlich der Ortslage von Westendorf und umfasst die Grundstücke mit den Fl.-Nrn. 143 und 144 jeweils der Gemarkung Westendorf. Der Geltungsbereich wird

- im Norden durch Feldwegeabschnitt Fl.-Nr. 86 (TF; „Schmiedsweg“), die Gemarkungs- und Gemeindegrenze zu Gutenberg (Gemeinde Oberostendorf) und dortige landwirtschaftliche Nutzflächen,
- im Westen durch einen Abschnitt des Feldweges mit der Fl.-Nr. 148 und die daran anschließende Fl.-Nr. 155 (landwirtschaftlich genutztes Grundstück),
- im Süden durch den Angerweg Fl.-Nr. 109 (TF) und südlich daran anliegende landwirtschaftliche Nutzfläche Fl.-Nr. 145)
- im Osten durch einen Teilabschnitt des sog. Durlinger Weges Fl.-Nr. 140 (TF) und ostseitig daran anliegende, ebenfalls landwirtschaftlich genutzte Grundstücke Fl.-Nrn. 133 bis 135

begrenzt. Die Grenze des räumlichen Geltungsbereiches des Bebauungsplanes wurde in der Planzeichnung mit schwarzen Balken gekennzeichnet.

Lageplan mit Änderungsbereich,

© Bayerische Vermessungsverwaltung 2021



Lageplan mit Änderungsbereich,

© Bayerische Vermessungsverwaltung 2021

### Erfordernis und Ziele und Zwecke der Planung

Mit der Aufstellung des Bebauungsplanes reagiert die Gemeinde Westendorf auf die Initiative eines Privatinvestors auf der Fläche eine Freiflächen-Photovoltaikanlage zu bauen um regenerative Energien zu fördern. Der Strom wird in das öffentliche Energienetz eingespeist und unterstützt dabei die Gemeinde bei der Energiewende.

Die Gemeinde möchte daher auf den geplanten Flächen die planungsrechtliche Voraussetzung zum Bau einer Freiflächen-Photovoltaikanlage schaffen.

### **Verfahren**

Der Bebauungsplan wird im Regelverfahren gemäß § 2 BauGB aufgestellt.

### **Umweltprüfung**

Gemäß § 2 Abs. 4 BauGB ist die Durchführung einer Umweltprüfung in Verbindung mit der Änderung des Flächennutzungsplanes erforderlich. Es wird ein Umweltbericht gemäß § 2a BauGB erstellt dieser wird in die Begründung integriert.

### **Der Aufstellungsbeschluss wird hiermit gemäß § 2 Abs. 1 BauGB öffentlich bekanntgemacht.**

Westendorf, den 03.09.2021

Gemeinde Westendorf

-Siegel-

gez. Obermaier,

Erster Bürgermeister



**LW-FLYERDRUCK.DE**

Ihre Onlinedruckerei von  
LINUS WITTICH Medien

## Schulverband



### Schulverband

#### „Grundschule Stöttwang-Westendorf“

Der Schulverband „Grundschule Stöttwang-Westendorf“ sucht zum Schuljahresbeginn 2021/2022 einen

#### Mitarbeiter (m/w/d)

für die Mittagsbetreuung in Teilzeit (20 Std./Woche).

Ihr **Aufgabengebiet** umfasst die Mittagsbetreuung der Grundschüler/-innen an unserem Schulstandort in Stöttwang, an den Schultagen im Zeitraum zwischen 11:00 Uhr und 16:00 Uhr. Die konkreten täglichen Arbeitszeiten werden bedarfsbezogen zu Beginn des Schuljahres festgelegt, können jedoch *pandemiebedingt* variieren. Möglich ist auch, dass sich zwei Beschäftigte diese Stelle teilen.

**Wir bieten** Ihnen eine tarifgerechte Vergütung nach dem TVöD unter Berücksichtigung Ihrer Berufserfahrung.

**Wenn Sie** Erfahrung und Freude an der Arbeit mit Kindern haben, einen liebevollen und respektvollen Umgang mit Kindern und Eltern für selbstverständlich halten sowie zuverlässig und verantwortungsbewusst sind, freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Bitte senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen an die **Verwaltungsgemeinschaft Westendorf, z. Hd. Frau Kaufmann, Kaltentaler Str. 1, 87679 Westendorf** oder per E-Mail an [personalamt@vg-westendorf.de](mailto:personalamt@vg-westendorf.de).

Für weitere Auskünfte und Fragen steht Ihnen Frau Kaufmann unter Telefon 08344/9202-14 gerne zur Verfügung.

Die Schüler der 1. Klasse aus der Gemeinde Stöttwang, Frankenhofen und Osterzell treffen sich um 09:00 Uhr in der Aula. Die Mittagsbetreuung findet bereits ab dem 1. Schultag statt.

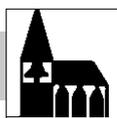
#### Schulbusse nach Stöttwang

- ab Gennachhausen 07:20 Uhr
- ab Linden 07:11 Uhr
- ab Ödwang 07:45 Uhr
- ab Stocken 07:39 Uhr
- ab Frankenhofen 07:37 Uhr

Die Abfahrtszeiten wurden uns so von der Fa. Kirchweihthal mitgeteilt. (ohne Gewähr)

Mit freundlichen Grüßen

Schulleitung GS Stöttwang-Westendorf



## Kirchliche Nachrichten

### Pfarrei „St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang

**Samstag, 11.09., 10:00 Uhr** Kirchenführung, **14:00 Uhr Tauf- feier** - Paula Kramer, **16:00 Uhr** Kirchenführung für Kinder, **19:00 Uhr** Gebetsstunde mit Licht und Musik, **Sonntag, 12.09., 10:15 Uhr** Festgottesdienst - Patrozinium zum Kreuzfest und 275 Jahre Kirche Stöttwang, Hl. Messe für Alexander u. Gudrun Jodeit; Friedolin Kramlich m. Eltern u. Angerh.; Berta Hollenrieder m. Eltern u. Angeh.; Irmgard Steuer; Josef u. Josefa Steuer u. Eltern Baumer u. Angeh., **11:30 Uhr** Tauffeier - Jocelyn Nawel Steidle, **19:00 Uhr** Besinnliche Andacht mit festlicher Orgelmusik, **Donnerstag, 16.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 17.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe, **Samstag, 18.09., 12:30 Uhr** Trauung - Verena u. Christian Häutle, **15:00 Uhr** Gebetsstunde zum „Marsch für das Leben in Berlin“, **19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Wilhelm Weber m. Eltern u. Geschw.; Klaus Wanske (JM); Aloisia u. Georg Reichhart; Matilde u. Peter Hölzle u. Fam. Kaufmann, **Sonntag, 19.09., 11:30 Uhr** Tauffeier - Luisa Marie Günzel, **Donnerstag, 23.09., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 24.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe für zu Ehren d. hl. Josef u. in einem bes. Anliegen

### Pfarrei „St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen

**Samstag, 11.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **Sonntag, 12.09., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Sonja Ellenrieder; Josef u. Maria Wahl, **Samstag, 18.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **Sonntag, 19.09., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Anton u. Kreszentia Scharpf u. Sohn Johann u. Angeh.; Emma u. Armin Ellenrieder u. Christine Rücker; Sonja u. Reinhold Ellenrieder, **Donnerstag, 23.09., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Verst. Maurus, Monika Lachner

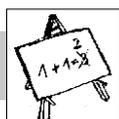
### Pfarrei „St. Stephan u. Oswald“ Osterzell

**Samstag, 11.09., 19:15 Uhr** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Sonja Ellenrieder, **Sonntag, 19.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Ludwig u. Hilda Fickler

### Pfarrei „St. Peter u. Paul“, Aufkirch

**Samstag, 11.09., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 12.09., 8:45 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Josef u. Maria Sing; Walburga, Josef u. Siegfried Hindelang u. Rudolf Bernhart u. Horst Albrecht; Josefa Pitzal (JM) u. Verst. Pitzal u. Hindelang, **Dienstag, 14.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Aufkirch für Eldratshofen für Helene u. Hermann Karger; Pfr. Josef Lutz, Verst. Eldratshofener u. verst. Wohltäter der Filialkirche u. zu Ehren der Muttergottes; **Samstag, 18.09., 19:15** Vorabendgottesdienst, Hl. Messe für Verst. Epp u. Huber, **Dienstag, 21.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Helmishofen, **Mittwoch, 22.09., 19:15 Uhr** Hl. Messe in Blonhofen für Florian Reger m. Eltern; Paula Zitt, Sofie u. Max Zitt

## Ende des amtlichen Teils



## Schulnachrichten

### Grundschule Stöttwang-Westendorf

#### Schulbeginn

Sehr geehrte Eltern,

das Schuljahr 2021/22 beginnt am Dienstag, dem 14. September 2021.

Um 08:00 Uhr treffen sich Schüler aus folgenden Gemeinden in der Aula der GS Westendorf:

Westendorf, Dösingen, Oberostendorf, Unterostendorf, Lengenfeld, Gutenber, Aufkirch, Blonhofen und Helmishofen.

Der Schulbeginn für die 2. bis 4. Klassen ist wie bisher um 08:00 Uhr in Stöttwang und um 07:45 Uhr in Westendorf.

Der Unterricht endet an diesem Tag nach der 4. Stunde.

Die Mittagsbetreuung findet bereits ab dem 1. Schultag statt.

#### Schulbusse nach Westendorf

- ab Stocken 07:25 Uhr
- ab Eldratshofen 06:40 Uhr
- ab Lengenfeld 06:45 Uhr
- ab Oberostendorf 06:48 Uhr
- ab Dösingen 06:55 Uhr

Schule Stöttwang

## St. Margareta Gutenberg

**So. 12.09.:** 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte für den Welttag der Kommunikationsmittel, **10.45 Uhr** Heilige Messe Aloisa und Benno Huber; Marianne Steck mit Eltern; Alfons Prestele mit Eltern, **11.30 Uhr** Tauffeier, **14.00 Uhr** Tauffeier von Samuel Amberger, **Di. 14.09.:** KREUZERHÖHUNG, **18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe Philomena Stark (JM); Johann Haider, **So. 19.09.:** 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS, **9.30 Uhr** Heilige Messe Roland Fasching und Familie Fasching und Gänshelmer; Georg und Kreszentia Schwaiger; Angela Settele, **Di. 21.09.:** Hl. Matthäus, Apostel u. Evangelist, **18.45 Uhr** Rosenkranz, **19.15 Uhr** Heilige Messe Angehörige der Familie Schaumann; Johann Baumann, **So. 26.09.:** 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Caritas - Herbstkollekte, **8.15 Uhr** Heilige Messe Isidor Obermaier; Thomas und Florian Wind

## St. Michael Westendorf

**Fr. 10.09.:** Freitag der 23. Woche im Jahreskreis, **19.15 Uhr** Heilige Messe Lidwina und Ernst Bachmann; Irmina und August Wind, **So. 12.09.:** 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte für den Welttag der Kommunikationsmittel, **10.15 Uhr** Rosenkranz, **10.45 Uhr** Heilige Messe Hedwig Kinberger; Familien Birk und Schweiger; Cäcilia Fleschhut; Georg Fleschhut (JM), **Mo. 13.09.:** Hl. Johannes Chrysostomus, Bischof, Kirchenlehrer, **19.15 Uhr** Fatima-Rosenkranz, **Fr. 17.09.:** Hl. Hildegard von Bingen und hl. Robert Bellarmin, **19.15 Uhr** Heilige Messe Hubert Birk (JM); die Angehörigen der Familien Wolf, Grimme, Küffel und Hörmann; die Familien Fritsch und Degenhart, **So. 19.09.:** 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS, **9.00 Uhr** Rosenkranz, **9.30 Uhr** Heilige Messe Ludwig Heiß und Xaver und Josefa Seitz; Sabine Glasl und Angehörige der Familie Häutle; Eltern Fischer und Kreuter; Michael Häutle jun. (JM), **Fr. 24.09.:** Hl. Rupert und hl. Virgil, Bischöfe von Salzburg, Glaubensboten, **19.15 Uhr** Heilige Messe Fanny Löffler; Ilse Scheschi (30st. Messe), **So. 26.09.:** 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Caritas - Herbstkollekte, **10.15 Uhr** Rosenkranz, **10.45 Uhr** Festgottesdienst zum Patrozinium

## Mariä Himmelfahrt Oberostendorf

**Fr. 10.09.:** Freitag der 23. Woche im Jahreskreis, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **So. 12.09.:** 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte für den Welttag der Kommunikationsmittel, **8.15 Uhr** Heilige Messe Fritz und Maria Reiter mit Schwiegersohn Donat; für verstorbene Musikerkameraden und Musikerkameradinnen, **Di. 14.09.:** KREUZERHÖHUNG, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **Mi. 15.09.:** Gedächtnis der Schmerzen Mariens, **19.15 Uhr** Heilige Messe, **Fr. 17.09.:** Hl. Hildegard von Bingen und hl. Robert Bellarmin, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **Sa. 18.09.:** Hl. Lambert, Bischof von Maastricht, Glaubensbote, **19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse zu Ehren des Hl. Don Bosco; Luitgard Kiederle und Angehörige, **Di. 21.09.:** Hl. Matthäus, Apostel u. Evangelist, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **Mi. 22.09.:** Hl. Mauritius und Gefährten, Märtyrer, **19.15 Uhr** Heilige Messe, **Fr. 24.09.:** Hl. Rupert und hl. Virgil, Bischöfe von Salzburg, Glaubensboten, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **So. 26.09.:** 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Caritas - Herbstkollekte, **9.30 Uhr** Heilige Messe Magdalena und Josef Hartmann und Angehörige; Josefa Kienle

## St. Nikolaus Lengelfeld

**Fr. 10.09.:** Freitag der 23. Woche im Jahreskreis, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **So. 12.09.:** 24. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Kollekte für den Welttag der Kommunikationsmittel, **9.30 Uhr** Heilige Messe Helga und Sonja Neffe; Elke Andrea Zindath (30st. Messe), **Di. 14.09.:** KREUZERHÖHUNG, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **Mi. 15.09.:** Gedächtnis der Schmerzen Mariens, **19.15 Uhr** Heilige Messe, **Fr. 17.09.:** Hl. Hildegard von Bingen und hl. Robert Bellarmin, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **So. 19.09.:** 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS, **8.15 Uhr** Heilige Messe, **Di. 21.09.:** Hl. Matthäus, Apostel u. Evangelist, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **Mi. 22.09.:** Hl. Mauritius und Gefährten, Märtyrer, **19.15 Uhr** Heilige Messe, **Fr. 24.09.:** Hl. Rupert und hl. Virgil, Bischöfe von Salzburg, Glaubensboten, **8.00 Uhr** Rosenkranz, **So. 26.09.:** 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS - Caritas - Herbstkollekte, **8.15 Uhr** Heilige Erntedankmesse mit Segnung der mitgebrachten Erntekörbe Hermine Völk mit Angehörigen

## St. Peter und Paul Dösingen

**Sa. 11.09.:** Samstag der 23. Woche im Jahreskreis, **19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse Josef und Marianne Schmid (JM), **Do. 16.09.:** Hl. Kornelius, Papst, und hl. Cyprian, Bischof, Märtyrer, **19.15 Uhr** Heilige Messe Karolina (JM), Johann und Hermann Bronner, **So. 19.09.:** 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS, **10.45 Uhr** Heilige Messe Angehörige der Familien Nothelfer und Demmler, **Do. 23.09.:** Donnerstag der 25. Woche im Jahreskreis, **19.15 Uhr** Heilige Messe, **Sa. 25.09.:** Hl. Nikolaus von Flüe, Einsiedler, Friedenstifter, **19.15 Uhr** Heilige Vorabendmesse Kathi und Gottfried Singer mit Veronika und Ludwig Rietzler; Sigulf Guggenmos (JM)

## Pfarreiengemeinschaft Germaringen

**Bitte beachten Sie, wir haben ab 01.09.2021 folgende Gottesdienstzeiten:**

**Vorabendmesse und unter der Woche: 19.15 Uhr**

**08.15 Uhr**

**09.30 Uhr**

**10.45 Uhr**

**Christuskirche**

**Sonntag, 12.09., 09.30 Uhr** Gottesdienst, Pfarrerin Andrea Stahl, **Sonntag, 19.09., 09.30 Uhr** Gottesdienst, Pfarrer Johannes Steiner, **Sonntag, 26.09., 17.00 Uhr** Ausgefallener Gottesdienst – Thema Mundschenk

**St. Michael, Obergermaringen**

**Sonntag, 12.09., 11.00 Uhr** Gottesdienst, Pfarrerin Andrea Stahl



## Vereine und Verbände



## MARKT KALTENTAL

### Marktfestspielverein Blonhofen

#### Generalversammlung

Die Vorstandschaft lädt alle Mitglieder herzlich ein zur **GENERALVERSAMMLUNG** am **Donnerstag, den 30.09.2021**, im Gasthaus Zitt in Blonhofen - Beginn: **19.00 Uhr**

Hierzu wird folgende **Tagesordnung** bekannt gegeben:

1. Begrüßung, 2. Ehrung der verstorbenen Mitglieder, 3. Protokoll der letzten Jahreshauptversammlung, 4. Jahresbericht, 5. Kassenbericht, 6. Bericht des Vorstandes, 7. Neuwahlen, 8. Vorschau auf 2022, 9. Wünsche und Anträge

*Vorstandschaft Marktfestspielverein Blonhofen*

### Feuerwehr Aufkirch e.V.

#### Jahreshauptversammlung

Am Samstag, 18. September 2021 um 20.30 Uhr findet im Feuerwehrhaus, Rathausplatz 1 in Aufkirch die diesjährige Jahreshauptversammlung des Feuerwehrvereins Aufkirch statt.

**Tagesordnung** der Jahreshauptversammlung:

1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Protokoll - Jahresbericht, 4. Jugendfeuerwehr – Jahresbericht – Kassenbericht, 5. Kassenbericht, 6. Wünsche und Anträge

Alle Mitglieder und Gönner des Vereins sind herzlich eingeladen.

Es wäre wünschenswert, wenn die aktiven Feuerwehrleute in Uniform zur Versammlung erscheinen.

Es gelten die aktuellen Corona-Bestimmungen unter Einhaltung der derzeit geltenden Hygiene- und Abstandsregeln. Kurzfristige Änderungen vorbehalten - gegebenenfalls Aushang an den Bekanntmachungstafeln.

*Die Vorstandschaft*

## **FSG „Römerturm“ Aufkirch e.V.**

### **Drei-Länder-Kampf**

**Am Freitag, 10. September 2021** findet der „Drei-Länder-Kampf“ der Ortsteile Aufkirch, Blonhofen und Helmishofen statt. Da der Wettbewerb im Jahr 2020 leider Corona zum Opfer fiel, würden wir uns in diesem Jahr auf eine zahlreiche Beteiligung freuen.

Für die Wertung sind von jedem Schützen 20 Schuss (Ringe und Blattl) abzugeben. Zur Verstärkung der jeweiligen Ortsteile sind alle Jungschützen, Schützendamen und Schützen recht herzlich zur persönlichen Teilnahme eingeladen.

**Am Freitag, 17. September 2021** findet ab 20.00 Uhr die 5. und vorletzte Runde des „Spanferkel-Schießens“ im Schützenheim statt. **Jeder, der bereits eine Serie geschossen hat sollte teilnehmen, um seine Chance auf den Gewinn des Spanferkels zu wahren.**

Zusätzlich gibt es noch weitere Getränke und Verzehrgutscheine zu gewinnen. Wir hoffen auf eine zahlreiche Teilnahme an diesem attraktiven und unterhaltsamen Wettbewerb und wünschen allen Jugendlichen, Schützinnen und Schützen viel Glück und „Gut Schuss“.

Bei allen Veranstaltungen möchten wir auf die aktuell gültigen Corona-Hygiene-Regeln hinweisen, die zu beachten sind.

*Die Vorstandschaft*

## **Arbeiterwohlfahrt und VdK Osterzell – Kaltental**

### **Einladung zum Ausflug**

**am Samstag, 18. September 2021**

Nach einer Corona Zwangspause laden die Arbeiterwohlfahrt und der VdK alle Mitglieder und Freunde zum diesjährigen Ausflug ein.

Es sind auch Nichtmitglieder herzlichst willkommen.

Wir fahren zur Bayerischen Gartenschau nach Lindau.

Gerne können auch Familien mit Kindern an dieser Fahrt teilnehmen.

*siehe Beitrag unter Gemeinde Osterzell*



## **GEMEINDE OBEROSTENDORF**

### **JFG Obere Singold**

#### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

**am Montag, 20.09.2021 ab 19.30 Uhr  
im Sportheim des TV Waal**

Die JFG Obere Singold lädt alle Mitglieder, die Vorstände und Fußballabteilungsleiter, bzw. –jugendleiter der Stammvereine des TV Waal, SV Oberostendorf, und FC Jengen, sowie alle Interessierten zu Ihrer Jahreshauptversammlung ein.

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung, 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Genehmigung der Tagesordnung, 3. Bericht des Schriftführers, 4. Bericht des 1. Vorsitzenden, 5. Bericht des Kassiers, 6. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung, 7. Grußworte der Stammvereine, 8. Neuwahlen, 9. Aussprache, Wünsche und Anträge

Die Vorstandschaft würde sich über eine zahlreiche Teilnahme sehr freuen.

*Martin Schmid*

*1. Vorstand*

*JFG Obere Singold*

## **Katholischer Deutscher Frauenbund Zweigverein Oberostendorf**

### **Spielgruppe „Fingerklecks“ geht wieder los**

Liebe Mama´s, Papa´s, Oma´s und Opa´s, wir treffen uns wieder. Für alle die uns noch nicht kennen, wir sind die Spielgruppe „Fingerklecks“. Jeder der Lust und Zeit hat ist willkommen.

Diesmal starten wir am **Mittwoch den 22.9.2021 um 9:00 Uhr im Bürgersaal in Oberostendorf.**

Kannst du schon krabbeln oder laufen und gehst noch nicht in den Kindergarten, dann bist du bei uns richtig. Wir singen, spielen und basteln passend zu den Jahreszeiten. Haben wir euer Interesse geweckt, dann meldet euch doch bei:

Karina Trunz 01728444105 bzw. 08344/424 oder bei

Mona Kunert 017621436310

Wir freuen uns auf euch.

Die Spielgruppe wird vom Bildungswerk des KDFB Diözesanverband Augsburg gefördert.

### **Feierliche Verabschiedung und Einführung der Ministranten in Oberostendorf**

In der Pfarrei Mariä Himmelfahrt in Oberostendorf wurden kurz vor den Sommerferien verdiente, langjährige Ministranten im Rahmen eines sehr feierlichen Sonntagsgottesdienstes verabschiedet. Gleichzeitig darf sich die ganze Pfarrei über acht Kinder freuen, die Ihren Dienst am Altar beginnen. Pfarrer Austin Abraham und die Pfarrgemeinderatsvorsitzende Caroline Müller bedankten sich bei den Jugendlichen für Ihren hervorragenden Dienst im Namen der ganzen Pfarrei.

Unsere Oberostendorfer Ministranten sind eine große Bereicherung und ein Segen für unsere Kirche – „Vergelt´s Gott“. Ein besonderer Dank gilt den neuen und scheidenden Oberministrantinnen/-en:



*Erste Reihe v. l.: Warin Reißner, Patricia Karg, Emma Kees, Melanie Kögel (neue Minis) Zweite Reihe v. l.: Tobias Schlecht (neuer Obermini), Josef Ritter, Maximilian Baumgartner, Julian Trunz (neue Minis) Dritte Reihe v. l.: Lea Wegscheider, Ramona Scheifele (scheidende Oberminis), Diana Frank (neue Obermini) Letzte Reihe v. l.: Andreas Hailand, Johannes Steinheber (scheidende Minis) Es fehlt: Fabian Trunz (neuer Mini)*

*Foto: Brigitte Geiger*

### **Aktion Hoffnung**

#### **Altkleidersammlung in der Pfarrgemeinde Oberostendorf**

Die Pfarrgemeinde Oberostendorf sammelt wieder Altkleider für Entwicklungsprojekte, welche über die AKTION HOFFNUNG unterstützt werden. Die Säcke für die Kleidersammlung liegen in der Kirche Oberostendorf und bei der Metzgerei Zech zur Abholung aus.

Bitte geben Sie die gefüllten Kleidersäcke am Samstag, den 18. September, zwischen 9 Uhr und 11 Uhr an der Sammelstelle Lagerhaus Oberostendorf (bei der Raiffeisenbank) ab. Ein herzliches „Vergelt's Gott“ für Ihre Spende sagt der Pfarrgemeinderat Oberostendorf



## GEMEINDE OSTERZELL

### Pfarrgemeinde Osterzell

#### **aktion hoffnung bittet um Kleiderspenden**

**am 11. und 15. September 2021**

Die aktion hoffnung stellt im Jahr 2020 das Kinder- und Jugendzentrum „Arche Noah“ in Shkoder in Albanien in den Mittelpunkt ihrer Unterstützung. Ihr Projektpartner, die Ordensgemeinschaft „Schwestern der Spirituellen Weggemeinschaft“ kümmert sich dort um mehr als 250 junge Menschen, die mit ihren Eltern in wirtschaftlich und sozial schwierigsten Verhältnissen leben. Kinder werden in einem Kindergarten betreut, bekommen zu essen und werden medizinisch versorgt; Jugendliche erleben im Zentrum eine sinnvolle Freizeitgestaltung – auch die Eltern werden in die Arbeit mit eingebunden.

Mit Verkaufserlösen aus der gespendeten Kleidung wird das Zentrum finanziell unterstützt, damit dort weiterhin wertvolle Arbeit für Kinder und Jugendliche geleistet werden kann. Auch Ihre Kleiderspende trägt dazu bei.

**Ihre gefüllten Sammeltüten bringen Sie bitte am Samstag, den 11. September, von 9.00 – 12.00 Uhr oder am Mittwoch, den 15. September, von 16.30 – 18.00 Uhr zum Wertstoffhof in Osterzell.**

Danke für Ihre Unterstützung!

*Ihre Pfarrgemeinde und das Team der aktion hoffnung*

Die aktion hoffnung bittet Sie vor allem um saubere zeitgemäße Kleidung und Schuhe ohne Beschädigung, Bett- und Haushaltswäsche und gerne auch modische Kleidungsstücke.

### Freiwillige Feuerwehr Osterzell

#### **Einladung zur Jahreshauptversammlung**

Hiermit lade ich alle aktiven Feuerwehrfrauen und Feuerwehrmänner der Freiwilligen Feuerwehr Osterzell und alle Vereinsmitglieder zur diesjährigen Jahreshauptversammlung am Samstag, den 11.09.2021 um 20 Uhr in den Pfarrstadel ein.

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Protokoll der letzten Versammlung (2019), 4. Jahresbericht Vorstand 2019/2020, 5. Jahresbericht Kommandant 2019/2020, 6. Kassenberichte 2019/2020, 7. Jahresausblick 2021/22, 8. Ehrungen, 9. e.V., 10. Wahlen, 11. Verschiedenes

**Aufgrund der geltenden Bestimmungen ist es nur aktiven und Vereinsmitgliedern gestattet an der Versammlung Teil zu nehmen. Alle geltenden Bestimmungen werden eingehalten.**

*Mit kameradschaftlichem Grusse*

*gez. Garbotz Pascal*

*1. Kommandant / 1. Vorstand*

### Arbeiterwohlfahrt und VdK Osterzell – Kaltental

#### **Einladung zum Ausflug**

**am Samstag, 18. September 2021**

Nach einer Corona Zwangspause laden die Arbeiterwohlfahrt und der VdK alle Mitglieder und Freunde zum diesjährigen Ausflug ein.

Es sind auch Nichtmitglieder herzlich willkommen.

Wir fahren zur Bayerischen Gartenschau nach Lindau.

Gerne können auch Familien mit Kindern an dieser Fahrt teilnehmen.

**Der Fahrpreis beträgt einschl. Eintritt zur Gartenschau und Trinkgeld für den Fahrer 38,00 Euro.**

**Für Kinder bis 14 Jahre in Begleitung eines Erwachsenen ist die Fahrt und Eintritt kostenlos.**

**Der Fahrpreis nach Lindau, ohne Besuch der Gartenschau beträgt 23.00 Euro.**

**Abfahrt beim Gasthaus Prestele Osterzell um 10.00 Uhr.**

Rückfahrt ab Lindau um 17.00 Uhr ohne Abendeinkehr.

Nachdem die Anzahl der Sitzplätze begrenzt ist, bitten wir um **sofortige Anmeldung bis spätestens 11. Sept. 21 bei:**

Konrad Waldmann, Telefon: 08345/1078

oder Josef Riedle, Telefon: 08345/716

Es gilt die Regelung für Busreisen: Fahrgäste müssen geimpft, genesen oder getestet sein und im Bus eine medizinische Maske tragen.



## GEMEINDE STÖTTWANG

### FFW Stöttwang

#### **Generalversammlung**

Die Freiwillige Feuerwehr Stöttwang lädt alle aktiven und passiven Mitglieder zur diesjährigen Generalversammlung am **Samstag, den 18.09.2021 um 20.00 Uhr** in der Gemeindehalle Stöttwang ein.

#### **Tagesordnung:**

1. Begrüßung, 2. Totenehrung, 3. Protokollverlesung, 4. Kassenbericht und Entlastung, 5. Tätigkeitsbericht des Vorstands, 6. Bericht des Jugendwart, 7. Wahl der Vorstandschaft, 8. Ehrungen, 9. Wünsche und Anträge

Es wäre wünschenswert, wenn die aktiven Feuerwehrleute in Uniform oder Feuerwehr T-Shirt erscheinen.

Es gelten die 3G-Regeln geimpft, getestet, genesen.

*Die Vorstandschaft*

### SV Stöttwang - Skiabteilung

#### **Fit durch den Winter!!!**

Die Abteilung Ski bietet wieder „Fit durch den Winter an „.

Beginn ist Mittwoch, der **22.9.2021 um 20:00 Uhr** in der Mehrzweckhalle.

Wegen der Coronapandemie sind gültigen Coronaregeln zu beachten.

Der Abschluss der Sommersaison findet am 25.9.21 mit einer gemeinsamen Wanderung zum Gasthaus Hack mit gemütlicher Einkehr statt. Treffpunkt: 14:00 Uhr Mehrzweckhalle in Stöttwang

*Abteilungsleiter*

*Wolfgang Nitsche*

### Pfarrgemeinde St. Gordian und Epimach, Stöttwang

#### **Körnerbild zu Erntedank**

Die schon langjährige Tradition - zum Erntedankfest ein Körnerbild für unsere Pfarrkirche zu gestalten – wird unter Federführung des Pfarrgemeinderats fortgeführt. Voraussichtlicher Beginn ist der 6. September 2021. Interessierte Helferinnen und Helfer sind willkommen. Bitte wendet euch an Brigitte Zech vom PGR (Tel. 1430).

#### **275 Jahre St. Gordian und Epimach in Stöttwang**

**Freitag, den 10. Sept. 2021**

19:15 Uhr: Abendmesse mit Aufkircher Saitenmusik

Anschließend: Kirchenführung

**Samstag, den 11. Sept. 2021**

10:00 Uhr: Kirchenführung

16:00 Uhr: Kinder-Kirchenführung

19:00 Uhr: Gebetsstunde mit Kerzenlicht und Blasmusik\*

**Sonntag, den 12. Sept. 2021**

10:15 Uhr: Festgottesdienst\*

19:00 Uhr: Besinnliche Andacht mit Orgel und Musik\*

\*Für folgende Veranstaltungen benötigen wir eine Anmeldung:

- Sa 19:00 Uhr Gebetsstunde mit Kerzenlicht und Blasmusik

- So 10:15 Uhr Festgottesdienst

- So 19:00 Uhr Besinnliche Andacht mit Orgel und Musik

Anmeldung bei Silvia Zehetbauer (Tel. 08345 1439) ab 7. Sept. tägl. von 17-19 Uhr.

Es gelten die gleichen Hygienevorschriften, wie bei unseren Gottesdiensten (FFP2-Maske, Abstandsregeln, usw.).

## SVS Abteilung Tennis

### Einladung zur Jahreshauptversammlung

Die Abteilung Tennis des SV Stöttwang lädt am **Samstag, den 02.10.2021 um 19:00 Uhr** zur ordentlichen Jahreshauptversammlung in der Gemeindehalle in Stöttwang ein.

**Tagesordnung:** 1. Begrüßung, 2. Protokoll der letztjährigen Versammlung, 3. Bericht des Vorstandes, 4. Bericht der Kassenprüfer, 5. Entlastung der Vorstandschaft, 6. Wünsche und Anträge

Wir freuen uns auf Euer zahlreiches Erscheinen.

*Die Vorstandschaft*



**GEMEINDE WESTENDORF**

## Kleidersammlung „Aktion Hoffnung“

Für die „Aktion Hoffnung“ sammeln wir wieder gut erhaltene Kleidung, Schuhe und Textilien. Bitte bringen Sie Ihre Kleiderspenden am Freitag, 17. September 2021, zwischen 14.00 und 17.00 Uhr zum Pfarrheim in Dösingen. Wir bedanken uns schon im Voraus für Ihre Kleiderspende.

*Der Pfarrgemeinderat Dösingen*

## Schützenverein

### „Schorenwäldler Westendorf“

Liebe Schützinnen und Schützen,  
am Freitag, den 10. September 2021 starten wir nach längerer Pause in die neue Schießsaison.

Beginn: 19.00 Uhr

Die Schießabende finden unter den aktuell gültigen Schutz- und Hygieneregulungen statt, es gelten die 3G Regeln (getestet, genesen, geimpft).

Die Vorstandschaft wünscht allen „Gut Schuss“.

## Freiwillige Feuerwehr Dösingen e.V.

### Generalversammlung 2021

Die diesjährige Generalversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Dösingen e.V. findet am Freitag, 01.10.2021 um 20 Uhr im Gasthaus Grüner Baum in Westendorf statt.

Tagesordnung: 1. Begrüßung 2. Totenehrung 3. Protokoll der letzten Versammlung 4. Kassenbericht 2019/2020 5. Tätigkeitsbericht des Vorstandes 2019/2020 6. Entlastung der Kasse und Vorstandschaft 7. Neuwahlen 8. Tätigkeitsbericht des Kommandanten 2019/2020 9. Ehrungen und Beförderungen 10. Wünsche und Anträge

Hierzu sind alle aktiven und passiven Mitglieder, Gemeindeglieder, Freunde und Gönner des Vereins, sowie Jugendliche und alle die Interesse an der Feuerwehr haben, herzlich eingeladen. Über zahlreiche Teilnahme an unserer Generalversammlung würden wir uns sehr freuen.

Alle Aktiven werden gebeten in Ausgehuniform zu erscheinen.

*Für die Vorstandschaft*

*Florian Miedl, 1. Vorstand*

## SG Dösingen e.V.

### Einladung zur Mitgliederversammlung

Die SG Dösingen lädt recht herzlich zur Mitgliederversammlung im Bürgerhaus Alpenblick in Westendorf ein.

Die Tagesordnungspunkte lauten: 1. Eröffnung und Begrüßung, 2. Bekanntgabe des letzten Protokolls, 3. Kassenbericht, 4. Bericht des Vorstandes, 5. Wünsche und Anträge

**Am Donnerstag, den 16.09.2021 um 19.30 Uhr im Bürgerhaus Alpenblick in Westendorf**

Es wäre schön, wenn wir uns nach der langen Zwangspause wieder einmal alle persönlich treffen.

*Angelika Köth und Thomas Hartl*

### Impressum

## Was gibt's Nui's

**Amtliches Bekanntmachungsblatt für die Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Markt Kaltental, Oberostendorf, Osterzell, Stöttwang, Westendorf)**



Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,  
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser  
Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Dösingen  
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:  
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

– Im Bedarfsfall Einzellexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

**EIN LEBEN VERÄNDERN!**

Mit einer Patenschaft können Sie Gewalt an Mädchen bekämpfen.

**„WERDEN SIE PATE!“**

Plan International Deutschland e.V.  
www.plan.de

**PLAN INTERNATIONAL**  
Gibt Kindern eine Chance



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

## Immobilien

Anzeige online buchen: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)



Ich bin für Sie da...

**H.-Uwe Sitzmann**

Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

**Mobil: 0177 9159857**

Tel: 08372 1744 • Fax: 08372 2879

[hu.sitzmann@wittich-forchheim.de](mailto:hu.sitzmann@wittich-forchheim.de)

[www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



**Ihre Immobilienexpertin** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 41-jährigen Erfahrung.

Rufen Sie mich an, mit mir kann man reden! Telefon: 08191 97 022-15  
[c.coville@garant-immo.de](mailto:c.coville@garant-immo.de)  
[www.garant-immo.de](http://www.garant-immo.de)

**Carmen Coville**

Immobilienmaklerin

**GARANT**  
IMMOBILIEN

## Hier finden Sie ...



Ihren neuen Job oder eine Perspektive.  
 Im Stellenmarkt Ihres Mitteilungsblattes!



Vom 18.1. – 31.01.2022:

14-tägige Traumreise »Stars unter Afrikas Sternen«

# Namibia Rundreise 2022

pro Person

ab **1.998 €**

inkl. Flug, Busrundreise,  
teilweise Halbpension  
und Konzert

Buchungscode:  
LW22

Erleben Sie eines der schönsten Länder der Welt: Namibia.

Tauchen Sie auf Ihrer Busrundreise in die Schönheit Namibias ein und erleben Sie die Highlights von Windhoek und Umgebung inklusive **FLY & HELP Schulbesuch**, die **Sossusvlei Wüste**, **Swakopmund** und den **Etosha Nationalpark**.

Highlight der Reise ist das Konzert „**Stars unter Afrikas Sternen 2022**“ mit Ireen Sheer, Tim Toupet und Patrick Lindner.



Ausführlicher Reiseverlauf: [www.schlagernacht-namibia.de](http://www.schlagernacht-namibia.de)

### Inklusivleistungen

- Linienflug Frankfurt - Windhoek - Frankfurt (Economy Klasse)
  - Transfers
  - 11 Übernachtungen in 3,5-4 \* Hotels
  - 11x Frühstück, 5x Abendessen
  - **Konzert »Stars unter Afrikas Sternen«**
  - **Besuch eines FLY & HELP Schulprojektes**
  - Eintritte & Ausflüge laut Reiseverlauf
  - Reisepreissicherungsschein
- Zumutbare Programmänderungen vorbehalten.

Telefonisch Mo.-Fr. von 9-14 Uhr:

**Tel. 0214-7348 9548**

E-Mail:

[reisen@prime-promotion.de](mailto:reisen@prime-promotion.de)

Veranstalter: Prime Promotion GmbH





# Kleinanzeigen

Anzeige online buchen: [anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

**Betreuungsplatz gesucht?** Ich bin Erzieherin und eröffne im Herbst eine Kindertagespflege in Osterzell. Ich habe noch freie Plätze für 1-3 jährige Kinder. Für weitere Infos rufen Sie mich einfach an oder schreiben eine Email: [huehnerbackkueken@t-online.de](mailto:huehnerbackkueken@t-online.de)  
Tel: 015129175120

Das Traumhaus finden ...

... mit einer ...

Kleinanzeige.



[anzeigen.wittich.de](http://anzeigen.wittich.de)

**Wir erledigen preisgünstig Ihren Lohnschnitt und führen für Sie im Angebot:**

Glattkantbretter für Hausfassaden als auch Nut- und Federbretter für Fußböden und Tore

**Josef FISCHER** Säge- und Hobelwerk

Westendorf - Telefon: 08344 216 - Fax: 8136

## AUTO ELLENRIEDER

Kfz - Handel - Reparaturen  
unabh. Importeur aller Marken  
Waschanlage - SB-Sauger



**Jeden Tag von Montag - Freitag HU**

- Anhänger - Reparaturen + TÜV
- Teilelieferung

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1  
Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29

## ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefe, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmshofener Str. 12  
87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36  
Fax (0 83 45) 95 22 11

[www.elektro-hefele.de](http://www.elektro-hefele.de)  
[elektro\\_hefele@freenet.de](mailto:elektro_hefele@freenet.de)

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf



**Kurz vor Annahmeschluss  
laufen bei uns die Telefone heiß!**

Geben Sie Ihre Anzeige rechtzeitig vor Annahmeschluss auf



Diese Ausgabe enthält in Teil- oder Vollaufflage  
eine Beilage von

**Pflegeheim Wiltshcka GmbH**

Wir bitten unsere Leser um Beachtung.

**Das Brot  
von NEBENAN.  
Ihr nächster Job  
NEBENAN.**

© contrastwerkstatt - stock.adobe.com

**Kostenlose  
Jobsuche –  
print & digital!**

- ✓ Jobs direkt aus Ihrer Umgebung
- ✓ Mobil optimierte Job-Ansicht – finden Sie Ihren Traumjob auch von unterwegs
- ✓ Arbeit, Ausbildungsplatz oder Minijob – alles in einem Portal!
- ✓ Einfacher und schneller Bewerbungsprozess – ganz egal, ob via E-Mail, Telefon oder auch per Post

**jobs-regional.de**

Ein Produkt der LINUS WITTICH Medien Gruppe

## LINUS WITTICH. Unser Service auf einen Blick.

Haben Sie Fragen unabhängig von einer Anzeigenschaltung? Dann sind unsere weiteren Servicebereiche gerne für Sie da!\*

**Tel.-Nr. 09191 7232-**

Angelegenheit	Durchwahl
<b>Abonnements</b> <a href="mailto:vertrieb@wittich-forchheim.de">vertrieb@wittich-forchheim.de</a>	<b>-35 / -17</b>
<b>Aufträge/Rechnungen</b> <a href="mailto:anzeigen@wittich-forchheim.de">anzeigen@wittich-forchheim.de</a>	<b>-13 / -20</b>
<b>Mahnungen</b> <a href="mailto:fakturierung@wittich-forchheim.de">fakturierung@wittich-forchheim.de</a>	<b>-13 / -20</b>
<b>Privatanzeigen</b> <a href="mailto:service@wittich-forchheim.de">service@wittich-forchheim.de</a>	<b>-25 / -31</b>
<b>Redaktion</b> <a href="mailto:redaktion@wittich-forchheim.de">redaktion@wittich-forchheim.de</a>	<b>-25 / -31</b>
<b>Reklamation bzgl. Verteilung</b>	
- Blätter A – M	<b>-40</b>
- Blätter N – Z	<b>-27</b>
<a href="mailto:reklamation@wittich-forchheim.de">reklamation@wittich-forchheim.de</a>	
<b>Allgemeine Servicefragen</b> <a href="mailto:service@wittich-forchheim.de">service@wittich-forchheim.de</a>	<b>-0</b>

Viele weitere Informationen finden Sie auch online unter: [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

\*Telefonische Geschäftszeiten:  
Mo. - Do. 7.30 – 16.30 Uhr, Fr. 7.30 – 13.30 Uhr





## Austrocknungstechnik Fischer

Wir helfen bei Wasserschäden

- Estrich-Dämmschicht Trocknung
- Bauaustrocknung • Feuchte Messung
- Ortung von Rohrbrüchen

Frühlingstraße 6 · Westendorf

Tel. (0 83 44) 9 21 35 86 · Mobil: 0179 9 29 35 86

E-Mail: [info@austrocknung-fischer.de](mailto:info@austrocknung-fischer.de)



# JOBS

IN IHRER REGION



Ein Produkt der  
LINUS WITTICH Medien Gruppe

Zur Verstärkung unseres Teams  
im Fuhrpark suchen wir

## Maschinist (m/w/d)

**für Schaufellader und Bagger  
für unser Kieswerk.**

Ihre Bewerbung richten Sie bitte an

### Schmid Kies- und Betonwerk GmbH

Herrn Gunter Schmid

Kaltentaler Straße 4

87679 Dösingen

Telefon 08344/9203-0

[www.schmid-bauen.de](http://www.schmid-bauen.de)

[schmid.g@schmid-bauen.de](mailto:schmid.g@schmid-bauen.de)



**FREIE FAHRT FÜR  
KURZES HAAR**



*Anschi's*

Inh. B. Winkler

Germaringen • Schulstraße 5 • Tel. 08341 68600

*Haarstudio*

*Mein  
Traumurlaub*

an der  
Mecklenburgischen  
Seenplatte



17213 Malchow/OT Lenz



039932 825201

Ferienhäuser & Ferienwohnungen

**FERIENPARK LENZ**

*Entspannung pur ...*



[WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE](http://WWW.TRAUMURLAUB-SEE.DE)